ROYAUME DE BELGIQUE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Postes, Télégraphes et Téléphones, le 23 février 1981, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "modifiant l'arrêté royal du 3 mars 1976 portant statut pécuniaire du personnel de la Régie des Télégraphes et des Téléphones", a donné le 16 mars 1981 l'avis suivant :

KONINKRIJK BELGIE.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, de 23e februari 1981 door de Minister van Posterijen, Telegrafie en Telefonie verzocht hem van advie te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot wijzigi van het koninklijk besluit van 3 maart 1976 houdende bezoldigingsregeling van het personeel van de Regie van Telegrafie en Telefonie", heeft de 16e maart 1981 het volgend advies gegeven

OBSERVATIONS GENERALES.

I. Ni l'arrêté royal du 3 mars 1976 ni les quatre arrêtés royaux qui l'ont modifié, c'est-à-dire les arrêtés royaux des 24 février 1977, 2 avril 1979, 6 juillet 1979 et 14 juillet 1980,n'ont été publiés au Moniteur belge.

Ils auraient cependant dû l'être en vertu de l'article 129 de la Constitution.

Il y a lieu de réparer cette omission.

II. Aucun des arrêtés royaux précités n'a été soumis à l'avis du Conseil d'Etat.

Tel qu'il a été modifié ainsi qu'il vient d'être dit, l'arrêté royal du 3 mars 1976 présente des imperfections de forme, notamment dans l'article 22 que le présent projet tend à modifier.

Il appartiendra au Gouvernement de revoir l'ensemble de l'article 22 en fonction du texte qui sera proposé ci-après; afin d'assurer l'uniformité de la disposition.

Il se recommanderait aussi de placer les 7° et 8° après le 4°, de manière à établir une suite plus logique dans ces dispositions.

+

+ +

.../...

PREAMBULE.

A l'alinéa 1er, il convient de remplacer le mot "complété" par "modifié".

+

L'alinéa 2 serait mieux rédigé comme suit :

"Vu l'arrêté royal du 3 mars 1976 portant le statut pécuniaire du personnel de la Régie des télégraphes et des téléphones, notamment les articles 22 et 37, modifiés par l'arrêté royal du 24 février 1977;".

EXAMEN DES ARTICLES.

Article 1er.

Il entre dans l'intention du Gouvernement que les modifications que porte le projet produisent leurs effets le 1er octobre 1979.

Pour réaliser cette intention, il conviendrait d'insérer une disposition concernant la date à laquelle l'arrêté produit ses effets plutôt que de mentionner cette date dans chacune des dispositions modificatives.

L'observation vaut évidemment aussi pour l'article 2.

L'article 1er serait mieux rédigé comme suit :

.../...

"Article ler.-

A l'article 22 de l'arrêté royal du 3 mars 1976 portant statut pécuniaire du personnel de la Régie des télégraphes et des téléphones, modifié par l'arrêté royal du 24 février 1977, sont apportées les modifications suivantes :

1° - le paragraphe ler est complété comme suit :

"8° l'agent qui, après le 30 septembre 1979, a accompli 3.800, 1.900 ou 158 heures de travail au cours d'un délai qui ne peut être inférieur respectivement à deux ans, un an, ou un mois, est réputé avoir accompli des services effectifs comportant des prestations complètes pendant deux ans, un an ou un mois, selon le cas.

2° - au paragraphe 2, les mots "du § ler, 1° à 4° et 7°" sont remplacés par les mots "du paragraphe ler, 1° à 4°, 7° et 8°".

Il va de soi que si le Gouvernement suivait la suggestion qui a été faite dans l'observation générale n° II en ce qui concerne l'ordre logique des numéros de l'article, les références du paragraphe 2 devraient être adaptées à cette numérotation nouvelle.

Article 2.

Pour la raison indiquée à propos de l'article ler, les mots "à partir du ler octobre 1979" doivent être supprimés.

+

.../...

Avant l'exécutoire, il y aurait lieu d'insérer un article supplémentaire, rédigé comme suit :

"Article ...

Le présent arrêté produit ses effets le 1er octobre 1979".

ALGEMENE OPMERKINGEN.

I. Noch het koninklijk besluit van 3 maart 1976 noch de vier koninklijke besluiten die het hebben gewijzigd, namelijk de koninklijke besluiten van 24 februari 1977, 2 april 1979, 6 juli 1979 en 14 juli 1980, zijn in het Belgisch Staatsblad bekendgemaakt.

Toch hadden zij bekendgemaakt moeten zijn krachtens artikel 129 van de Grondwet.

Dat verzuim dient te worden hersteld.

II. Geen van de hiervoren genoemde koninklijke besluiten is voor advies aan de Raad van State voorgelegd.

Het koninklijk besluit van 3 maart 1976, met de wijzigingen die het heeft ondergaan zoals hiervoren is gezegd, vertoont vormgebreken, onder meer in artikel 22 hetwelk het onderhavige ontwerp bedoelt te wijzigen.

De Regering zal artikel 22 aan de hand van de tekst die hierna zal worden voorgesteld, in zijn geheel moeten herzien terwille van de eenvormigheid van de bepaling.

Het verdient ook aanbeveling de teksten onder 7° en 8° na de tekst onder 4° in te voegen opdat de bepalingen logischer op elkaar aansluiten.

+

+ +

.../...

AANHEF.

In het eerste lid dient het woord "aangevuld" te worden vervangen door "gewijzigd".

+

Het tweede lid zou beter als volgt worden geredigeerd :

"Gelet op het koninklijk besluit van 3 maart 1976 houdende bezoldigingsregeling van het personeel van de Regie van Telegrafie en Telefonie, inzonderheid op de artikelen 23 en 37, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 24 februari 1977;".

ONDERZOEK VAN DE ARTIKELEN.

Artikel 1.

De Regering bedoelt het zo dat de door het ontwerp aangebrachte wijzigingen uitwerking hebben met ingang van 1 oktober 1979.

Om dat voornemen te verwezenlijken, ware het verkieslijk in het ontwerp een bepaling in te voegen betreffende de datum waarop het besluit uitwerking heeft veeleer dan die datum in elke wijzigingsbepaling te vermelden.

De opmerking geldt vanzelfsprekend ook voor artikel 2.

Artikel 1 zou beter als volgt worden geredigeerd :

"Artikel 1.-

In artikel 22 van het koninklijk besluit van 3 maart 1976 houdende bezoldigingsregeling van het personeel van de

.../...

Regie van Telegrafie en Telefonie, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 24 februari 1977, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

1° - paragraaf 1 wordt aangevuld als volgt :
"8° het personeelslid dat, na 30 september 1979, 3.800, 1.900 of 158 uren heeft gewerkt in een tijdspanne die niet minder mag zijn dan onderscheidenlijk twee jaar, een jaar of een maand, wordt geacht werkelijke diensten met volledige prestaties te hebben verricht gedurende twee jaar, een jaar of een maand, al naar het geval.

2° - in paragraaf 2 worden de woorden "van § 1, 1° tot 4° en 7°" vervangen door de woorden "van paragraaf 1, 1° tot 4°, 7° en 8°".

Het spreekt vanzelf dat, als de Regering ingaat op het voorstel dat in de algemene opmerking nr II is gedaan in verband met de logische volgorde van de nummers in het artikel, de verwijzingen in paragraaf 2 aan die nieuwe nummering moeten worden aangepast.

Artikel 2.

Om de reden die is opgeheven bij artikel 1, moeten de woorden "vanaf 1 oktober 1979" vervallen.

+

Vóór het uitvoeringsartikel moet nog een artikel komen, als volgt :

"Artikel ...
Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 oktober 1979".

La chambre était composée de		De kamer was samengesteld uit
Messieurs : P. TAPIE,		président de chambre,
de Heren :		kamervoorzitter,
	Ch. HUBERLANT,	conseillers d'Etat,
	P. KNAEPEN,	staatsraden,
	P. DE VISSCHER,	assesseurs de la section de législation,
	L. MATRAY,	assessoren van de afdeling wetgeving,
Madame : J. TRUYENS,		greffier.
Mevrouw :		griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. P. TAPIE.

Le rapport a été présenté par M. Ch. MENDIAUX, auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. P. TAPIE.

Het verslag werd uitgebracht door de H. Ch. MENDIAUX, auditeur

LE GREFFIER - DE GRIFFIER, LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

J. TRUYENS. P. TAPIE.